

Departamento de Clasificación y Origen

Of. Circular: N° **00307**

**Materia:** Comunica publicación en el Diario Oficial de fecha 29.06.2017, del Decreto Ministerio de Hacienda N° 508, de 02.05.2017, que modifica arts. 1, 10, 11, 13, 15 y sección Introducción del Anexo y suprime art. 14, todos del Decreto Supremo N° 1.432, de 2013, de igual Ministerio.

**Adjunto:** Decreto modificatorio citado.

Valparaíso, **27 JUL 2017**

**DE : DIRECTOR NACIONAL DE ADUANAS (S)**

**A : SRES. (AS) SUBDIRECTORES (AS)  
DIRECTORES (AS) REGIONALES Y ADMINISTRADORES (AS) DE ADUANA**

1. Como es vuestro conocimiento, mediante la Ley 20.690, de fecha 16.09.2013, publicada en el Diario Oficial de fecha 28.09.2013, se dispuso la eliminación de aranceles para las importaciones de bienes originarios de Países Menos Adelantados, cuyas normas de aplicación fueron establecidas mediante el Decreto Supremo del Ministerio de Hacienda N° 1.432, de 24.10.2013, publicado en el Diario Oficial de 28.02.2014 y sus modificaciones.
2. Mediante Decreto Supremo N° 508, de 02.05.2017, del Ministerio de Hacienda, publicado en el Diario Oficial de 29.06.2017, se modificó el Decreto Supremo N° 1.432 ya citado, de manera que las formalidades que se exijan sean aquellas indispensables para la correcta aplicación de la ley.
3. Las principales modificaciones prescritas en el Decreto Supremo N° 508/2017 son:
  - 3.1. Se sustituyó el texto del artículo 1, eliminándose a Samoa, en Asia y el Pacífico, entre los 49 países considerados como Países Menos Adelantados, correspondiente a la lista de países calificados como tales por la Organización de Naciones Unidas.
  - 3.2. Se sustituyó el literal c) del inciso segundo del artículo 10, puntualizándose que las mercancías no perderán su carácter originario si transitan por territorios que no correspondan a un País Menos Adelantado, en cuyo caso se deben cumplir ciertas condiciones, las cuales se podrán acreditar, en ausencia de un documento único de transporte o un certificado expedido por las autoridades aduaneras del país de tránsito, mediante cualquier documento de prueba que permita concluir al Servicio Nacional de Aduanas que las mercancías no han perdido su carácter originario por el tránsito por un tercer país.



Servicio Nacional de Aduanas, Chile  
Plaza Sotomayor N° 60,  
Valparaíso / Chile  
Teléfono (32) 2134505

- 3.3. Se sustituyó el texto del artículo 11, agregándose al importador de las mercancías como emisor del certificado de origen. De esta forma, y de acuerdo al Decreto Supremo N° 508/2017, el certificado de origen puede ser emitido por:
- La Autoridad Competente del país exportador;
  - el productor o exportador de las mercancías;
  - el importador de las mercancías.
- 3.4. Se sustituyó el texto del artículo 13, agregándose que el importador deberá conservar una copia del certificado de origen por un plazo de cinco años, contados desde la fecha en que dicho certificado fue emitido, para los efectos del procedimiento de verificación de origen llevado a cabo por el Servicio Nacional de Aduanas.
- 3.5. Se suprimió el texto del artículo 14, que prescribía que el Servicio Nacional de Aduanas llevase a cabo la fiscalización en el caso de que una mercancía importada desde un País Menos Adelantado calificase como originaria para efectos de acogerse al beneficio de la Ley N° 20.690. Se incluyó en el artículo 13.
- 3.6. Se sustituyó el artículo 15, que pasa a ser el nuevo artículo 14, agregándose que los Países Menos Adelantados informarán al Ministerio de Relaciones Exteriores sobre las entidades habilitadas para la emisión de los certificados de origen y los respectivos funcionarios habilitados, para los efectos de formalizar la Autoridad Competente.
- 3.7. Se sustituyeron los puntos 1 y 2 de la sección Introducción del Anexo del decreto. En cuanto al formato, podrá seguir la distribución y el orden del certificado de origen incluido en el Anexo, sin perjuicio de aceptar otros formatos, en cuanto contengan a lo menos:
- Número de certificado
  - Nombre y dirección del Exportador
  - Nombre y dirección del productor de las mercancías, si es conocido. Nombre y dirección del Importador.
  - Descripción detallada de las mercancías, incluyendo código arancelario a nivel de subpartida.
  - Criterio de Origen
  - Declaración del productor, exportador o importador, según corresponda
  - Fecha y lugar de emisión del certificado de origen por la Autoridad Competente, o por el exportador, productor o importador de las mercancías, según corresponda.

Saluda atentamente a ustedes,



CLAUDIO SEPULVEDA VALENZUELA  
DIRECTOR NACIONAL DE ADUANAS (S)

  
GIH/GJP/ASC/SPB/spb

C.c.:  
- Directores Regionales de Aduanas  
- Administradores de Aduanas  
- Archivo Depto. Clasificación y Origen



Servicio Nacional de Aduanas, Chile  
Plaza Sotomayor N° 60,  
Valparaíso / Chile  
Teléfono (32) 2134505

---

LEYES, REGLAMENTOS, DECRETOS Y RESOLUCIONES DE ORDEN GENERAL

---

Núm. 41.795

Jueves 29 de Junio de 2017

Página 1 de 3

---

Normas Generales

CVE 1233085

---

MINISTERIO DE HACIENDA

**MODIFICA DECRETO SUPREMO N° 1.432, DEL MINISTERIO DE HACIENDA, DE 2013, QUE DETERMINA EL LISTADO DE PAÍSES MENOS ADELANTADOS, LAS CONDICIONES QUE SE INDICAN PARA SU INCLUSIÓN Y EXCLUSIÓN Y LOS REQUERIMIENTOS OPERACIONALES QUE DEBERÁN CUMPLIR LAS MERCANCÍAS PARA LOS EFECTOS QUE SE INDICAN**

Núm. 508.- Santiago, 2 de mayo de 2017.

Vistos:

El decreto supremo N° 1.432, de 2013, del Ministerio de Hacienda; el artículo 32 número 6 de la Constitución Política de la República de Chile; la resolución N° 1.600, de la Contraloría General de la República, de 2008, y

Considerando:

- 1.- Lo dispuesto en el artículo 2 del decreto supremo N° 1.432, del Ministerio de Hacienda;
- 2.- El oficio N° 1.909 del Ministerio de Relaciones Exteriores, mediante el cual da respuesta a consulta efectuada en lo relativo a la lista de Países Menos Adelantados vigente en la Organización de Naciones Unidas (ONU);
- 3.- La necesidad de modificar ciertas disposiciones del decreto supremo N° 1.432, del Ministerio de Hacienda, de 2013, dicto el siguiente,

Decreto:

**Artículo único:** Modifícase el decreto supremo N° 1.432, del Ministerio de Hacienda, de 2013, de la siguiente forma:

1) Sustitúyese el texto del artículo 1°, por el siguiente:

"Artículo 1: Los países que serán considerados como Países Menos Adelantados corresponden a la lista de países calificados como tales por la Organización de Naciones Unidas y para los efectos de este decreto son los siguientes:

(a) en África: Angola, Benín, Burkina Faso, Burundi, República Centroafricana, Chad, Comoras, República Democrática del Congo, Djibouti, Guinea Ecuatorial, Eritrea, Etiopía, Gambia, Guinea, Guinea-Bissau, Lesoto, Liberia, Madagascar, Malawi, Malí, Mauritania, Mozambique, Níger, Ruanda, Santo Tomé y Príncipe, Senegal, Sierra Leona, Somalia, Sudán, Sudán del Sur, Togo, Uganda, República Unida de Tanzania y Zambia;

(b) en Asia y el Pacífico: Afganistán, Bangladesh, Bután, Camboya, Kiribati, República Democrática Popular Lao, Myanmar, Nepal, Islas Salomón, Timor-Leste, Tuvalu, Vanuatu y Yemen;

(c) en América Latina y el Caribe: Haití."

2) Sustitúyese el literal c) del inciso segundo del artículo 10, por el siguiente:

"(c) en ausencia de ello, cualesquiera documentos de prueba que permitan concluir al Servicio Nacional de Aduanas que las mercancías no han perdido su carácter originario durante el tránsito por un tercer país."

---

**CVE 1233085**

Director: Carlos Orellana Céspedes  
Sitio Web: [www.diarioficial.cl](http://www.diarioficial.cl)

Mesa Central: +562 2486 3600 Email: [consultas@diarioficial.cl](mailto:consultas@diarioficial.cl)  
Dirección: Dr. Torres Boonen N°511, Providencia, Santiago, Chile.

Este documento ha sido firmado electrónicamente de acuerdo con la ley N°19.799 e incluye sellado de tiempo y firma electrónica avanzada. Para verificar la autenticidad de una representación impresa del mismo, ingrese este código en el sitio web [www.diarioficial.cl](http://www.diarioficial.cl)

---

## 3) Sustitúyese el artículo 11 por el siguiente:

"Artículo 11º: Para que las mercancías originarias califiquen al tratamiento arancelario preferencial, el importador deberá presentar ante el Servicio Nacional de Aduanas un certificado de origen, el cual deberá contener al menos el contenido definido en el anexo del presente decreto. Este certificado de origen podrá ser emitido por:

a) la Autoridad Competente del país exportador designada conforme a lo señalado en el artículo 14; o

b) el productor o exportador de las mercancías. En el caso de que el exportador no sea el productor de las mercancías, el exportador podrá certificar origen con fundamento en:

i) su conocimiento respecto de que las mercancías califican como originarias; o  
ii) una declaración escrita del productor de que la mercancía califica como originaria; o  
iii) un certificado que ampare la mercancía, llenado y firmado por el productor y proporcionado voluntariamente al exportador; o

c) el importador de las mercancías, quien solo podrá emitir un certificado de origen con fundamento en:

i) una declaración escrita del productor o exportador de las mercancías respecto de que la misma califica como originaria; o

ii) cualquier otra documentación o antecedente que permita concluir que las mercancías son originarias del país exportador, tales como certificados emitidos por una entidad pública del país exportador, o certificados o informes de embarque emitidos en el país de exportación por una empresa certificadora independiente o surveyor, los que deberán ser consistentes con los demás documentos del despacho y las circunstancias de la operación.

El Director Nacional de Aduanas podrá siempre solicitar al importador la información o antecedentes adicionales que estime necesarios para determinar la veracidad o exactitud del certificado de origen.

El certificado de origen será válido por el plazo de un (1) año contado a partir de la fecha de su emisión y deberá ser completado en idioma español, inglés, francés o portugués.

## 4) Sustitúyese el artículo 13 por el siguiente:

"Artículo 13: Para los efectos de un procedimiento de verificación de origen que el Servicio Nacional de Aduanas pudiera realizar, el importador deberá conservar una copia del certificado de origen y de los antecedentes que le sirvieron de base durante un plazo de cinco años, contados desde la fecha en que dicho certificado fue emitido.

El Servicio Nacional de Aduanas, conforme a lo dispuesto en el decreto con fuerza de ley N° 30/2004 sobre Ordenanza de Aduanas y demás disposiciones contenidas en el ordenamiento jurídico nacional, verificará si una mercancía importada desde un País Menos Adelantado califica como originaria para efectos de acogerse al beneficio establecido en la ley 20.690.

## 5) Suprímese el artículo 14.

## 6) Sustitúyese el artículo 15, el que pasa a ser nuevo artículo 14, por el siguiente:

"Artículo 14: El Ministerio de Relaciones Exteriores informará a los Países Menos Adelantados sobre el beneficio establecido en la ley N° 20.690. Para los efectos de formalizar la Autoridad Competente, aquellos países informarán al Ministerio de Relaciones Exteriores las respectivas entidades habilitadas para la emisión de los certificados de origen y los funcionarios habilitados para estos efectos, información que será comunicada por dicho Ministerio al Servicio Nacional de Aduanas.

## 7) Sustitúyense los puntos 1. y 2. de la sección Introducción del Anexo del decreto, por los siguientes:

"1. En cuanto a su formato, podrá seguir la distribución y el orden del certificado de origen incluido en este anexo.

2. Sin perjuicio de lo anterior, el Servicio Nacional de Aduanas podrá aceptar otros formatos, cuando, en su contenido, el certificado contemple a lo menos la siguiente información:

---

**CVE 1233085** Director: Carlos Orellana Céspedes Mesa Central: +562 2486 3600 Email: consultas@diarioficial.cl  
Sitio Web: www.diarioficial.cl Dirección: Dr. Torres Boonen N°511, Providencia, Santiago, Chile.

Este documento ha sido firmado electrónicamente de acuerdo con la ley N°19.799 e incluye sellado de tiempo y firma electrónica avanzada. Para verificar la autenticidad de una representación impresa del mismo, ingrese este código en el sitio web www.diarioficial.cl

---

- Número de Certificado.
- Nombre y dirección del Exportador.
- Nombre y dirección del productor de las mercaderías, si es conocido. Nombre y dirección del Importador.
- Descripción detallada de las mercancías, incluyendo el código arancelario a nivel de subpartida
- Criterio de Origen (conforme a los artículos 4, 5 y 6).
- Declaración del productor, exportador o importador, según corresponda, en el sentido de señalar que las mercancías designadas en el certificado cumplen las condiciones exigidas para su emisión. Indicar fecha y lugar de la declaración, estampando firma del productor, exportador o importador, según corresponda.
- Fecha y lugar de emisión del certificado de origen por la Autoridad Competente, o por el exportador, productor o importador de las mercancías según corresponda conforme a lo dispuesto en el artículo 11 del decreto."

Anótese, tómese razón y publíquese.- MICHELLE BACHELET JERIA, Presidenta de la República.- Rodrigo Valdés Pulido, Ministro de Hacienda.

Lo que transcribo a usted para su conocimiento.- Saluda Atte. a usted, Alejandro Micco Aguayo, Subsecretario de Hacienda

CONTRALORÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA  
División Jurídica

**Cursa con alcance el decreto N° 508, de 2017, del Ministerio de Hacienda**

N° 22.636.- Santiago, 20 de junio de 2017.

Esta Contraloría General ha dado curso al documento del epígrafe, que modifica el decreto N° 1.432, de 2013, del Ministerio de Hacienda, que determina el listado de países menos adelantados, las condiciones que indican para su inclusión y exclusión y los requerimientos operacionales que deberán cumplir las mercancías para los efectos que se indica, por encontrarse ajustado a derecho.

No obstante, cumple con precisar, en relación con lo dispuesto en el numeral 7 de su artículo único, que la sección del anexo que se alude, es la de instrucciones, y no la de introducción, como allí se menciona.

Con el alcance que antecede se ha tomado razón del decreto del epígrafe.

Saluda atentamente a Ud., Jorge Bermúdez Soto, Contralor General de la República.

Al señor  
Ministro de Hacienda  
Presente.

**CVE 1233085**

Director: Carlos Orellana Céspedes  
Sitio Web: [www.diarioficial.cl](http://www.diarioficial.cl)

Mesa Central: +562 2486 3600

Email: [consultas@diarioficial.cl](mailto:consultas@diarioficial.cl)

Dirección: Dr. Torres Boonen N°511, Providencia, Santiago, Chile.

Este documento ha sido firmado electrónicamente de acuerdo con la ley N°19.799 e incluye sellado de tiempo y firma electrónica avanzada. Para verificar la autenticidad de una representación impresa del mismo, ingrese este código en el sitio web [www.diarioficial.cl](http://www.diarioficial.cl)